



Ika-Kawhaag-Walo nga Dominggo  
sa Kasarangang Panahon-  
Dominggo alang sa mga Lumad ug  
Adlaw sa Hilabihang Kawad-on  
Oktubre 12, 2014

## Ma-Dominggong Tamdanang Liturhikal alang sa Simbahan sa Kabus sa Diwa sa Bag-ong Ebanghelisasyon

**Ang Simbahan sa Kabus, pinaagi sa Gagmayng Simbahanong Katilingban, makamatuod sa Paghari sa Dios kon siya gawasnon gikan sa pagkagaid sa materyal alang sa kinatibuk-ang misyon sa panaghiusa diha ni Kristo Jesus!**

Karon, ang Simbahang Katoliko sa Pilipinas nagpahinungod niining Dominggo alang sa mga Lumad ug sa usa ka pagpamalandong sa realidad sa Hilabihang Kawad-on sa katilingban ug sa kalibutan. Sa konteksto nianang modernong kamatuoran, magpadayon kita sa pagpamalandong sa panglantaw sa PKP - II isip usa ka Simbahang Gibag-o nga nagtutok karon sa Pagkadisipulo sa Katilingban. Ang PKP-II nag-ingon:

**“K. Ang Simbahan mao ang usa ka Kaambitan**

(89) Diha sa katilingban ang usa ka Kristiyano motubo diha sa pagtuo. Kita gitawag isip mga indibidwal, ug ang matag-usa kinahanglang mohatag sa iyang kaugalingong tubag. Apan si Cristo nagtawag kanato sa pagtukod ug usa ka-Kristohanong katilingban. Buot niya nga ang Simbahan mahimong

‘usa ka panaghiusa sa kinabuhi, gugma ug kamatuoran’, ‘usa ka katilingban sa pagtuo, paglaum ug gugma’.

(90) Ang unang mga tinun-an nagpadayag niini sa ilang kaugalingong mga kinabuhi. Sila nag-umol ug katilingban diin ‘gitugyan nila ang ilang kaugalingon sa ginatudlo sa mga apostoles ug sa katilingbanong kinabuhi, sa pagpikaspikas sa tinapay, ug sa mga pag-ampo.’ Sila ‘usa ka kasingkasing ug hunahuna’ ug gani nag-inambitay sa bisan unsang butang nga ilang gipanagiya aron nga walay usa kanila nga magkinahanglan.”

Wow! Kini mao ang usa ka halawom nga sumada sa kinaiyahan sa Simbahan isip Panaghiusa, nga gimugna gikan sa iyang kagikang biblikal ug sa usa ka buhi ug makasaysayanong kasinatian sa pagtuo diha ni Jesukristo. Diha sa diwa sa pagpahinungod karon, mas maayo alang kanato, isip mga indibidwal ug isip usa ka komunidad sa GSK, sa pagpamalandong niining mga pangutana: (a) Kinsa ang mga Lumad? (b) Nganong kining Dominggo gipahinungod mankanila? (k) Ihulagway ang “hilabihang kakabus.” (d) Aduna ba kini’y relasyon tali sa “lumad” ug “sa hilabihang kakabus”? Ihulagway ang ilang relasyon. (e) Aduna bay lumad sa inyong dapit? (f) Ang kamatuoran sa hilabihang kawad-on karon anaa ba sa inyong dapit? (g) Unsay may imong gibuhath mahitungod niini? ■

## RITO SA PAGSUGOD

*Kon ikaw, O Ginoo, nagtimaan sa mga kasal-anan, Ginoo, kinsa ba ang makabarog? Apan diha kanimo makaplagan ang pagpasaylo, O Ginoo sa Israel.*

P: Sa ngalan sa Amahan ug sa Anak ug sa Espiritu Santo.

*K: Amen.*

P: Ang Ginoo maanaa kaninyo.

*K: Maanaa usab kanimo.*

## Pasiuna ug Pag-abi-abi

P: Mga igsoon: Kita gitawag nga usa ka Simbahan sa Panaghiusa. Niining Dominggoha nga gipahinungod ngadto sa mga lumad, mag-ampo kita nga ang atong Simbahan sa Panaghiusa maumol unta nga mas lawom pinaagi sa paghiusa sa mga lumad sa atong mga kinabuhi ug kita ngadto kanila diha sa diwa sa mahigugmaong pagdayalogo, angay-angay nga pagpalambo, pagpanginlabot ug pag-alagad. Hinaut nga kita mobati sa epekto sa hilabihang kawad-on diha sa kinabuhi sa kabus, ilabi na sa mga lumad, ug maninguha sa pagsabut sa iyang mga batakang hinungdan ug sa ingon molihok sa pag-ibot kanila sa atong kalibutan alang sa panghitabo sa Paghari sa Dios.

## Akto sa Paghinulsol

P: Mga igsoon: Pangayoon nato karon ang mahigugmaong pasaylo sa Dios sa mga sala nga atong nahimo pinaagi sa atong mga binuhatan ug sa wala pagbuhat sa angayng buhaton.

P: Ginoong Jesus, ikaw mitawag kanamo nga usa ka Simbahan sa Panaghiusa. Pasayloa kami sa among mga paagi sa paghingilin ug pagbahin-bahin nga nakababag sa pagtubo sa pagtuo, paglaum ug paghigugma. Ginoo, kaloy-i kami.

*K: Ginoo, kaloy-i kami.*

P: Ginoong Jesus, ikaw mitawag kanamo nga usa ka kahiusahan sa kinabuhi, gugma ug kamatuoran. Pasayloa kami sa among pagkawalay-pagtagad ug kataspok nga nagtugot sa kultura sa kamatayon,

pagdumot ug pamakak sa paglambo. Kristo, kaloy-i kami..

*K: Kristo, malooy ka.*

P: Ginoong Jesus, ikaw mitawag kanamo nga mahimong ‘usa ka kasingkasing ug hunahuna ‘ug magpa-ambit sa mga butang nga amoa aron wala na’y bisan usa nga manginahanglan. Pasayloa kami sa among pagkahakog ug kagahi sa kasingkasing. Ginoo, kaloy-i kami.

*K: Ginoo, malooy ka.*

P: Kaloy-an unta kita sa Dios nga makagagahum sa tanan ug pasayloon ang atong mga sala, dad-on unta kita niya ngadto sa kinabuhing dayon.

*K: Amen.*

## Himaya sa Diyos didto sa langit...

### Kolekta

P: Mag-ampo kita: Hinaut ang imong grasya, O Ginoo, kami maga-ampo, sa tanang panahon mag-una ug magsunod unta kanamo ug himoa kami sa kanunay nga determinado sa pagtuman sa maayo nga mga buhat. Kini among gipangayo pinaagi sa among Ginoong Jesukristo imong anak, nga buhi ug hari uban kanimo ug sa Espiritu Santo, Diyos nga usa hangtud sa kahangturan.

*K: Amen.*

## LITURHIYA SA PULONG

### Unang Pagbasa: Isaias 25: 6-10a

L: Pagbasa gikan sa Unang Basahon Propeta Isaias

(Basahon gikan sa Kasulatan)

L: Ang Pulong sa Ginoo.

*K: Salamat sa Dios.*

### Komentaryo sa Isaias 25: 6-10a:

Kini bahin sa “naghinapos nga kapanahonan” sa Unang Bahin sa basahon ni propeta Isaias (kapitulo 24-28). Ang kapitulo 25 mao ang usa ka himno sa pagpasalamat. Miabot kini nga lahi sa mga dangoyngoy bahin sa nagun-ob nga siyudad sa kapitulo 24. Ania ang usa ka panan-awon uban sa temang apokaliptiko: ang kapildihan sa mga malupigon, ang tabang ngadto sa mga nanginahanglan ug ang

dakong bangkete sa katapusang panahon gisalmotan sa tanang katawhan sa kalibutan. Ang bukid gibalik-balik sa tulo ka higayon. Isip estruktura, mahimong ipadayag ang usa ka inklusyon: ang himno gisugdan sa “niiing bukira” ug natapos sa sama nga nota. Taliwala sa – ang sandwits - mga panghitabo nga anaa niining bukira ginganlan. Kining mga panghitabo gibahin ngadto sa duha: ang una naghigot sa mga panghitabo sa kasaysayan sa umaabot nga buhaton sa Diyos alang sa iyang katawhan; ang ikaduha nagpadayag sa tubag sa mga katawhan sa makaluwas nga buhat sa Dios: sa pag-ila sa Dios nga ilang manluluwas, sila nagmalipayon ug nagmaya. Sa bukid isip batakang panglantaw sa tanang katawhan, natawo ang diwa sa usa ka kinatibuk-ang misyon.

**Salmo Responsoryo: Salmo 23:1-3a, 3b-4, 5, 6**

*(Basahon gikan sa Kasulatan)*

**Komentaryo sa Salmo 23:**

Niining salmo sa pagsalig ug kompiyansya, duha ka mga hulagway ang milutaw: ang magbalantay sa karnero ug ang tagbalay. Gitultolan sa pastol ang panon ngadto sa dapit diin ang lunhawng sibsibanan madagayaon, ngadto sa dapit diin nagadagayday ang lab-as nga tubig. Sa di-tinong mga dalan sa kamingawan, hinulga sa kilas nga mga mananap, ang panon luwas kay ang magbalantay kanunay anaa sa ilang kiliran. Isip tagbalay, dawaton niya sila diha sa usa ka buhong nga bangkete diin ang pagkaon ug ilimnon walay puas nga nagtubod. Bisan taliwala sa iyang mga kaaway, ang dinapit panalipdan sa tagbalay nga nagpasidungog kaniya uban sa pahumot ug magtanyag sa iyang balay isip usa ka puloy-anang walay katapusan. Ang Dios mao ang magbalantay ug ang tagbalay. Ang panon mahimong usa ka hulagway sa nagbalhinbalhin nga kinabuhi sa kamingawan, apaan kini mahimo usab

nga nagtumong sa eksodus Israel gikan sa Ehipto ug ang iyang pagbalik gikan sa pagka-bihag sa Babilonya. Tali sa dula sa panaw ug pahulay, sa katapusan na-abot ra gyud ang kombira, didto sa balay sa Ginoo.

**Ikaduhang Pagbasa: Fil 4: 12-14, 19-20**

L: Ang Pagbasa Gikan sa Sulat ni San Pablo ngadto sa mga Taga-Filipos

*(Basahon gikan sa Kasulatan)*

L: Ang Pulong sa Ginoo.

K: *Salamat sa Dios.*

**Komentaryo sa Fil 4: 12-14, 19-20:**

Sa dili pa niya tak-opon ang iyang sulat, gipahayag ni Pablo sa iyang pasalamat sa mga tawo nga nagpaluyo kaniya sa iyang kinabuhi ug ministryo sa Filipos. Iyang giluwatan ang usa ka radikal nga panglantaw: sa tinuoray, siya gawasnon ug nakalingkawas na gikan sa tanang butang materyal, sa panahon ba sa kadagaya o panahon sa panginahanglan. Niini nga kagawasan, gipakita niya ang kahulogan sa panaghiusa: mabuhay niya ang tanang butang alang sa mga tawo diha kang Kristo. Ang panaghiusa, sa ingon, adunay duha ka mga dili-mabulag nga sukod: nga mahimong bisan unsa alang sa tanan ug uban kang Kristo nga nagpalig-on. Ug unya siya nagtudlo: ang mga panalangin nga gikinahanglan sa tawo labaw pa gayud sa maayong butang materyal. Siya nagkinahanglan gayud sa mahimayaong mga bahandi diha ni Kristo Jesus. Mao kini ang kahulugan sa tinuod nga relihiyon.

**Berso sa Aleluya:**

L: **Aleluya, aleluya. R: Aleluya, aleluya!** Hinaut nga ang Amahan sa atong Ginoong Jesukristo molamdag sa mga mata sa atong kasingkasing, aron kita masayud unsa ang paglaum nga

gilangkob sa atong tawag! *L: Aleluya, aleluya.*

**Ebanghelyo: Mateo 22:1-14**

P: Ang Ginoo maanaa kaninyo.

K: *Maanaa usab kanimo.*

P: Ang Santos nga Ebanghelyo sumala ni San Mateo.

K: *Himayaon ikaw, O Ginoo.*

(Basahon gikan sa Kasulatan)

P: Ang Ebanghelyo sa Ginoo.

K: *Daygon Ikaw, O Kristo.*

**Komentaryo sa Mateo 22:1-14:**

Sa pangutana, unsa ba kining Ginghamian sa Dios, si Mateo mitubag pinaagi niining samingay ug pagkasusama. Kini adunay duha ka mga bahin: bb. 1-10 naghigot sa usa ka hari nga naghatag ug kombira sa kasal alang sa iyang anak nga lalake; ang bb. 11-14 bahin sa pagdiskobre sa hari sa usa ka dinapit nga dili husto ug panamit alang sa okasyon. Ang bb. 1-10 naghulagway sa relasyon tali sa hari ug sa iyang bisitang dinapit: (a) alang niadtong mibalibad sa iyang pagdapit tungod sa ekonomihikong gahum nga gipanalipdan sa kapintas politiko-militar, ang hari nagpadala sa iyang mga tropa aron sa paglaglag kanila isip mga mamumuno ug sa pagsunog sa ilang siyudad, ang sentro sa ilang kagamhaman; (b) sa tanang dautan ug mga maayo diha sa mga kadalanan ang hari nagpadala ug imbitasyon nga pun-on ang bangketeng hawanan. Wala sila iapil sa kanhiay, apan karon malipayong midawat sa imbitasyon uban sa kalipay. Ang lubag sa istorya anaa sa bb. 11-14: ang hari nakadiskobre sa usa ka bisita nga dili sako ug panamit alang sa okasyon. Aron mahimong angayang mo-apil niining kumbira, kinahanglan nga magsul-ob sa sinina sa usa ka bag-ong estilo sa kinabuhi: pagbuhat sa mga pagtulun-an ni Jesus, ang anak nga lalake, alang kaniya gipahinungod ang kombira sa kasal.

**Wali: Ang Simbahan sa Kabus, pinaagi sa Gagmayng Simbahanong Katilingban, makamatuod sa Paghari sa Dios kon siya gawasnon gikan sa pagkagaid sa materyal alang sa kinatibuk-ang misyon sa panaghiusa diha ni Kristo Jesus!**

Sumadang Mensahe sa mga Pagbasa sa Dominggo	Ang Simbahan sa Kabus: Konkretong Hulagway sa kabus ug sa ilang kahimtang	Mga Puntos para sa Pamalandong/Panawagan/Hagit
Ang Simbahan sa Kabus, pinaagi sa Gagmayng Simbahanong Katilingban, makamatuod sa Paghari sa Dios kon siya gawasnon gikan sa pagkagaid sa materyal alang sa kinatibuk-ang misyon sa panaghiusa diha ni Kristo Jesus!	Ilha kinsa ang mga lumad sa nasud o diha sa imong dapit. Tun-i ang “hilabihang kakabos” sa inyong dapit. Susiha ang mga hinungdan niini. Unsa ang imong gibuhay, mapersonal man ug isip GSK, mahitungod sa mga lumad ug sa hilabihang kakabus?	Ang pag-apil sa kalipay sa kombira sa kasal nagkinahanglan sa bag-ong mga bisti sa pagbuhat sa mga pagtulun-an ni Jesus ingon nga gitugyan sa mga apostoles, katilingbanong kinabuhi, Eukaristiya ug mga pag-ampo.

**Padayag sa Pagtoo**

P: Nagatoo ako...

K: ...Sa Dios ang Amahan ang makagagahum sa tanan, Magbubuhay sa langit ug yuta; nagatoo ako kang Jesukristo, ang Iyang bugtong Anak, atong Ginoo. Gipanamkon Siya sa lalang sa Espiritu Santo, (*Moyukbo ang tanan*) ug natawo gikan ni Maria nga Ulay. Nag-antos Siya sa sugo ni Poncio Pilato, gilansang sa krus, namatay ug gilubong. Miadto Siya sa mga nangamatay. Sa ikatulong adlaw nabanhaw Siya. Misaka Siya sa langit ug nagalingkod sa too sa Dios, ang Amahan, ang makagagahum sa tanan. Mobalik Siya aron paghukom sa mga buhi ug sa mga minatay. Nagatoo usab ako sa

Espiritu Santo, sa santos ug Katoliko nga Simbahan, sa pagpasaylo sa mga sala, sa pagkabanhaw sa lawas, ug sa kinabuhing walay katapusan. Amen.

### **Mga Katilingbanong Pag-ampo**

#### **Katilingbanong Pag-ampo**

Pangayoon nato karon sa Ginoo nga paminawon niya ang atong mapahiubsanong pag-ampo, sama nga kita nasayud nga ang Dios nahibalo kon unsay atong gusto bisan wala kita mangayo kaniya. Sa matag pag-ampo ang atong tubag: ***Ginoo, buhii kami aron sa pagbuhat sa imong kabubut-on.***

***T: Ginoo, buhii kami aron sa pagbuhat sa imong kabubut-on.***

L: Mag-ampo kita alang sa Simbahan: nga isip Simbahan sa Kabus sa tibook kalibutan, lig-onon unta siya sa Espiritu Santo diha sa iyang pag-alagad alang sa katumanan sa Gingharian sa Dios pinaagi sa pagkagawasnon gikan sa mga butang materyal ug sa pagpangita lamang sa pagbuhat sa kabubut-on sa Amahan pinaagi sa pagtuman sa paggamit sa mga pagtulun-an ni Jesus sa pakighiusa sa tawhanong kahimtang. Mag-ampo kita sa Ginoo .

***T: Ginoo, buhii kami aron sa pagbuhat sa imong kabubut-on.***

L: Alang sa atong Santo Papa Francisco I, sa mga obispo, pari, diyakono, kanilang nanagpuyo sa kinabuhing konsagrado ug sa tanang gitugyanan sa pag-amoma ug pagdumala sa Simbahan isip Katawhan sa Dios: nga, pinaagi sa ilang panigingnan sa pagsundog kang Kristo, sila unta niining nagdagang Sinodo sa mga Obispo, mo-aninag sa mga paagi sa grasya sa gugma diha sa kaminyoon, kinabuhi sa pamilya, panag-angay sa mga kasarian ug sa dignidad sa katawhan bisan unsay ilang orientasyon-sekswal ug mga kagustohan. Mag-ampo kita sa Ginoo.

***T: Ginoo, buhii kami aron sa pagbuhat sa imong kabubut-on.***

L: Alang sa tanang pangulo sa kalibutan ug sa tanang gitugyanan sa pangagamhanan

ug pagdumala sa mga butang sa kalibutan: nga sila unta magpadayon sa pagpalambo sa kaayohan sa tanan pinaagi sa pagtuboy ug pagpanalipod sa mga katungod ug kaayohan sa mga lumad, sa paghiusa kanila sa katilingban, sa pag-abli sa katilingban alang mutuwal nga pagpalambo pinaagi sa diyalogo bahin sa kulturahong identidad, mga naandang balaod ug mga tradisyon, pagtahud sa ilang mga yutang kabilin ug kabahinan, ug pinaagi sa pagbuhat sa radikal nga mga lakang sa pagpapas sa mga gamut-hinungdang sa hilabihang kawad-on . Mag-ampo kita sa Ginoo.

***T: Ginoo, buhii kami aron sa pagbuhat sa imong kabubut-on.***

L: Alang kanatong tanan, mga lumulupyo sa kalibutan ug sakop sa kalangitan: nga magdinasigay unta kita sa paghanduraw ug pagtukod sa usa ka umaabot nga tawhanong katilingban sa panagdait: pagpakig-ambit ug pagpalambo sa pagtuo sa tagsa-tagsa, pagpuyo sa usa ka katilingbanong kinabuhi sa mainambiton sa mga butang sa yuta, magpalingkawasay sa tagsa-tagsa gikan sa kawad-on, ug sa pagsaulog niining kasinatian sa kalingkawasan ug kagawasan diha kang Kristo pinaagi sa Eukaristiya ug mga pag-ampo. Mag-ampo kita sa Ginoo.

***T: Ginoo, buhii kami aron sa pagbuhat sa imong kabubut-on.***

L: Alang sa atong mga minahal sa kinabuhi nga milalin na: nga diha sa kapasayloan sa ilang mga sala, maila na unta ang pahulay nga dayon diha sa kasingkasing sa atong Ginoo ug Manluluwas, si Jesukristo. Mag-ampo kita sa Ginoo.

***T: Ginoo, buhii kami aron sa pagbuhat sa imong kabubut-on.***

L: Alang sa atong mga espesyal nga mga tinguha, sa kahilom sa atong tagsa-tagsa ka kasing-kasing, (*mohilum kadiyot*) .... Mag-ampo kita sa Ginoo.

***T: Ginoo, buhii kami aron sa pagbuhat sa imong kabubut-on.***

P: Ginoong Dios, mao kini ang mga pag-ampo nga among gihalad kanimo karon.

Kami misalig nga ikaw nasayud sa daghan pang mga pag-ampo nga among gitipigan sa among mga kasingkasing nga wala namo malitok. Nagahangyo kami kanimo nga ihatag nimo kini kanamo sa gihapon, sumala sa imong kabubut-on, pinaagi ni Cristo among Ginoo.

*T: Amen.*

## LITURHIYA SA EUKARISTIYA

### Paghalad sa mga Gasa

P: Dayegon ikaw, Ginoong Dios sa tanang kalibutan, kay gikan sa imong kamanggihatagon nadawat namo kining among gihalad kanimo, ang pan nga abut sa yuta ug ginama sa kamot sa mga tawo. Mahimo kini nga kalan-on sa kinabuhi alang kanamo.

*K: Daygon ang Dios hangtod sa kahangturan.*

P: Dayegon ikaw, Ginoong Dios sa tanang kalibutan, kay gikan sa imong kamanggihatagon nadawat namo kining among gihalad kanimo, ang bino nga abut sa yuta ug ginama sa kamot sa mga tawo. Mahimo kini nga ilimnon nga espirituhanon alang kanamo.

*K: Daygon ang Dios hangtod sa kahangturan.*

P: Mga igsoon, pag-ampo kamo, aron ang ako ug ang inyong sakripisyo dawaton unta sa Dios nga Amahan, makagagahom sa tanan.

*K: Dawaton unta sa Ginoo ang sakripisyo gikan sa imong mga kamot; alang sa pagdayeg ug paghimaya sa iyang ngalan, alang usab sa atong kapuslanan ug sa tibuok niyang santos nga Simbahan.*

### Pag-ampo Alang sa Mga Halad

P: Dawata, O Ginoo, ang mga pag-ampo sa imong magtotoo uban sa mga halad sa sakripisyo, nga, pinaagi niini nga mga buhat sa pagkamaunungon, kami unta makalatas nganha sa himaya sa langit. Pinaagi kang Kristo nga among Ginoo.

*K: Amen.*

### Prepasyo

P: Ang Ginoo maanaa kaninyo.

*K: Maanaa usab kanimo.*

P: Ibayaw ang inyong mga kasingkasing.

*K: Amo nang gibayaw ngadto sa Ginoo.*

P: Magpasalamat kita sa Ginoong atong Dios.

*K: Angay ug matarong.*

P: Angay ug matarung gayud, sibo ug makaluwas, kanunay ug sa tanang dapit nga magpasalamat kami kanimo, Ginoo, santos nga Amahan, labawng makagagahom ug walay-kinutubang Diyos pinaagi ni Kristo among Ginoo.

Kay pinaagi sa kalooy sa among pagkahisalaag, siya nagpaubos sa iyang kaugalingon, ug gipakatawo gikan ni Maria nga Birhen; pinaagi sa iyang kasakitan sa Krus, giluwat kita niya gikan sa walay katapusang kamatayon, ug sa iyang pagkabanhaw gikan sa mga minatay, mihatag siya kanato sa kinabuhing walay katapusan.

Ug busa, uban sa mga Anghel ug mga Arkanghel, sa mga trono ug mga kagamhanan, ug sa tanang mga panon ug gahum sa kalangitan, maga-awit kami sa himno sa imong himaya, ug sa walay katapusan kami magpasidnungog:

### Santos

*K: Santos, Santos, Santos nga Ginoo, Dios sa kagahaman. Puno ang langit ug yuta sa imong himaya. Osana sa kahitas-an. Dayegon ang nagaanhi sa ngalan sa Ginoo. Osana sa kahitas-an.*

### Pag-ampo sa Eukaristiya

*(Human sa konsagrasyon, ang aklamasyon:)*

P: Kini ang misteryo sa pagtoo.

**K: Gisangyaw namo ang imong Kamatayon, O Ginoo, ug gipadayag namo ang imong Pagkabanhaw hangtud sa imong pagbalik pag-usab.** (Sa pagtapos sa Pag-ampong Eukaristiko, ang pari moingon:)

P: Pinaagi kaniya, uban kaniya ug diha kaniya, gihatag nganha kanimo makagagahom nga Amahan, diha sa kahiusa sa Espiritu Santo ang tanang dungog ug himaya hangtod sa kahangturan.

*K: Amen.*

### **Rito sa Pangalawat**

P: Karon mag-ampo kita sa Amahan, atong gamiton ang mga pulong nga gitudlo kanato sa atong Manunubos.

*K: Amahan namo, nga anaa sa mga langit, pagdayegon ang imong ngalan, umabot kanamo ang imong ginharian, matuman ang imong pagbuot dinhi sa yuta maingon sa langit. Ang kalamon namo sa matag adlaw, ihatag kanamo karong adlaw ug pasayloa kami sa among mga sala, ingon nga nagapasaylo kami sa mga nakasala kanamo, ug ayaw itugot nga mahulog kami sa panulay hinonoa luwasa kami sa dautan.*

P: Mangayo kami kanimo, Ginoo, nga imo kaming luwason sa tanang dautan. Hatagi kami sa kalinaw niining panahona, aron, tinabangan sa imong kalooy, mahalikay kami kanunay sa sala ug mahilayo sa tanang kasamok, samtang nagapaabot kami nga malaumon sa pagbalik ni JesuKristo, among manunubos.

*K: Kay imo man ang ginharian/ ug ang gahom ug ang himaya/ hangtod sa kahangturan.*

P: Ginoong Jesukristo, nag-ingon ka sa imong mga Apostoles, “Ang kalinaw ibilin ko kaninyo, ang akong kalinaw ihatag ko kaninyo.” Ayaw tanawa ang among mga sala, kondili ang pagsalig sa imong Simbahan ug sibo sa imong kabubut-on hatagi kami sa imong kalinaw ug kahiusa, Ikaw nga buhi ug hari hangtod sa kahangturan.

*K: Amen.*

P: Ang kalinaw sa Ginoo sa kanunay maanaa kaninyo.

*K: Maanaa usab kanimo.*

P: Ipakita ta ang atong panaginigsoonay.

### **Kordero sa Dios**

*K: Kordero sa Dios nga nagawatang sa mga sala sa kalibutan, kaloy-i kami. Kordero sa Dios nga nagawagtang sa mga sala sa kalibutan, kaloy-i kami. Kordero sa Dios nga nagawagtang sa mga sala sa kalibutan, hatagi kami sa kalinaw.*

### **Pangalawat**

P: Kini mao ang Kordero sa Dios nga nagawagtang sa mga sala sa kalibutan. Bulahan ang gidapit alang sa panihapon sa Ginoo.

*K: Ginoo, dili ako angay nga mokalawat kanimo, apan ipamulong lamang ug mamaayo ako.*

### **Antipona sa Pagpangalawat:**

*Ang adunahan mag-antus sa kawadon ug magutomon, apan kadtong mangita sa Ginoo wala kulangi sa mga panalangin.*

### **Pag-ampo Human sa Pangalawat**

P: Mag-ampo kita: Nangaliyupo kami sa imong pagkahalangdon sa labing pagpaubos, O Ginoo, nga, sama sa imong pag-amoma kanamo sa pagkaong gikan sa labing balaan nga Lawas ug Dugo sa imong Anak, mao nga imo usab unta kaming himoon nga mag-aambit sa iyang balaang kinaiyahan. Pinaagi kang Kristo nga among Ginoo.

*K: Amen.*

### **Katapusang Panalangin:**

P: Ang Ginoo maanaa kaninyo.

*K: Maanaa usab kanimo.*

P: Moduko kita ug atong dawaton ang bendisyon sa Ginoo: Tan-awa uban sa pabor ang imong pamilya, O Ginoo, ug ihatag ang imong walay katapusang kalooy sa nagapangita niini; ug sama ra nga kon wala pa ang imong kalooy, sila walay mahimong tinuod nga

katakus diha kanimo, busa paagi niini, sila unta mahimong takus sa pagtuman sa imong makaluwas nga mga sugo. Pinaagi kang Kristo nga among Ginoo.

*K: Amen.*

P: Ug ang mga panalangin sa labawng makagagahum nga Dios, ang + Amahan ug Anak ug ang Espiritu Santo, mokunsad unta diha kaninyo ug magpabilin diha kaninyo kanunay.

*K: Amen.*

### **Pagpanglakaw**

P: Panglakaw kamo sa kalinaw, dayega ang Ginoo diha sa inyong kinabuhi.

*K: Salamat sa Dios. ■*

**U**bani si Fr. Ben Alforque, MSC sa Missionaries of the Sacred Heart sa iyang **GOSPEL BREAK**, hamubo apan makalingaw nga video mahitungad sa Ebanghelyo karong Dominggo.

Bisitaha ang [gospelbreak.wordpress.com](http://gospelbreak.wordpress.com).  
o pinagi sa inyong smartphone o tablet i-swipe kini nga QR code.



**Ang Simbahan sa  
Kabus, pinaagi sa  
Gagmayng  
Simbahanong  
Katilingban,  
makamatuod sa  
Paghari sa Dios  
kon siya  
gawashon gikan  
sa pagkagaid  
materyal alang  
sa kinatibuk-ang  
misyon sa  
panaghiusa diha  
ni Kristo Jesus!**

Please help us continue publishing this Missalette with your donation.

Any amount is appreciated  
no matter how small.

Thank you!

Account Name:

Communication Foundation for Asia  
Metrobank V-Mapa, Sta. Mesa,

Manila Branch:

SA# 3306-509-480

BDO Old Sta. Mesa Road, Manila Branch:

SA# 7090-042-836

Please fax deposit slip to 713-2736  
We are located at # 4427 Old Sta. Mesa St.,  
Sta. Mesa, Manila